

4. This Regulation comes into force on 16 December 2010.

1148

Gouvernement du Québec

O.C. 996-2010, 17 November 2010

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

Road vehicle registration — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration

WHEREAS, under paragraph 18 of section 618 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), the Government may, by regulation, provide, subject to the conditions it determines, cases of total or partial exemption from registration;

WHEREAS the Government made the Regulation respecting road vehicle registration by Order in Council 1420-91 dated 16 October 1991;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 15 February 2006 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation with amendments;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration, attached to this Order in Council, be made.

GÉRARD BIBEAU,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting road vehicle registration*

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 618, par. 18)

1. The Regulation respecting road vehicle registration is amended in section 2

(1) by replacing the word “machinery” wherever it appears by “machine”;

(2) by replacing the definition of “farm tractor” by the following:

“farm tractor” means a farm machine equipped with pneumatic tires or rubber caterpillar tracks that is designed to draw farm equipment and owned by a farmer who uses it for any purpose whatever or used for personal ends by an owner who is a natural person other than a farmer; (tracteur de ferme)”.

2. Section 14 is amended

(1) by striking out subparagraphs 2 and 9 of the first paragraph;

(2) by striking out the second paragraph.

3. This Regulation comes into force on 16 December 2010.

1149

Gouvernement du Québec

O.C. 997-2010, 17 November 2010

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

Exemptions from the application of Title VIII.1 — Amendment

Regulation to amend the Regulation respecting exemptions from the application of Title VIII.1 of the Highway Safety Code

* The Regulation respecting road vehicle registration, made by Order in Council 1420-91 dated 16 October 1991 (1991, *G.O.* 2, 4111), was last amended by the regulation made by Order in Council 876-2010 dated 20 October 2010 (2010, *G.O.* 2, 2844). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Québec Official Publisher, 2010, updated to 1 October 2010.

WHEREAS, under subparagraph 42 of the first paragraph of section 621 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), the Government may, by regulation, determine, subject to the conditions it determines, the cases where a heavy vehicle is partially or totally exempt from the application of Title VIII.1 of that Code;

WHEREAS the Government made the Regulation respecting exemptions from the application of Title VIII.1 of the Highway Safety Code by Order in Council 622-99 dated 2 June 1999;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Regulation respecting exemptions from the application of Title VIII.1 of the Highway Safety Code was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 15 February 2006 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Transport:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting exemptions from the application of Title VIII.1 of the Highway Safety Code, attached to this Order in Council, be made.

GÉRARD BIBEAU,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting exemptions from the application of Title VIII.1 of the Highway Safety Code*

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2, s. 621, 1st par., subpar. 42)

1. The Regulation respecting exemptions from the application of Title VIII.1 of the Highway Safety Code is amended in paragraph 7 of section 2 by replacing “machinery” by “machine”.

* The Regulation respecting exemptions from the application of Title VIII.1 of the Highway Safety Code, made by Order in Council 622-99 dated 2 June 1999 (1999, *G.O.* 2, 1618), was last amended by the regulation made by Order in Council 368-2007 dated 23 May 2007 (2007, *G.O.* 2, 1468). For previous amendments, refer to the *Tableau des modifications et Index sommaire*, Québec Official Publisher, 2010, updated to 1 October 2010.

2. This Regulation comes into force on 16 December 2010.

1150

Gouvernement du Québec

O.C. 998-2010, 17 November 2010

Highway Safety Code
(R.S.Q., c. C-24.2)

Dealers and recyclers — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting dealers and recyclers

WHEREAS, under paragraph 1 of section 620 of the Highway Safety Code (R.S.Q., c. C-24.2), the Government may, by regulation, establish the conditions and formalities of issue of a licence referred to in Title III of that Code;

WHEREAS, under paragraph 3 of section 620 of the Highway Safety Code, the Government may, by regulation, fix the amount of the security that must be furnished under Title III of that Code and establish the form, terms and conditions according to which security must be furnished and the conditions subject to which the requirement to furnish security may be terminated;

WHEREAS the Government made the Regulation respecting dealers and recyclers by Order in Council 1693-87 dated 4 November 1987;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Regulation respecting dealers and recyclers was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 15 February 2006 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Transport: